



**BẢN VẼ HOÀN CÔNG
AS - BUILT DRAWING**

CHỦ ĐẦU TƯ - PROJECT OWNER:
**CÔNG TY TNHH
 THƯƠNG MẠI DỊCH VỤ CHỢ ĐUI**
CHO ĐUI TRADING AND SERVICES Ltd Co.
 Địa chỉ: 158 Võ Văn Tần, Quận 3, TP.HCM
 Tel: (+848) 3822 4939 Fax: (+848) 3822 1729

QUẢN LÝ VÀ GIÁM SÁT THI CÔNG - SUPERVISOR CONSULTANT & PROJECT MANAGEMENT
ARTELIA VIET NAM
 Địa chỉ: 06 Phường Khắc Khoan, P. Đa Kao, Q. 1, TP.HCM
 Tel: (+848) 3822 1512 Fax: (+848) 38238107
 Website: www.arteliagroup.com

TƯ VẤN THIẾT KẾ KẾT CẤU - ARCHITECT DESIGN CONSULTANT
Aedas
 Aedas Vietnam Ltd
 6th Floor, Central Park Building
 117-118-121 Nguyen Du Street
 Ben Thanh Ward, District 1
 HCM City, Vietnam
 Telephone: +84 8 9110368
 Fax: +84 8 9110367
 Email: hcm@aedas.com
 Web: www.aedas.com

**CÔNG TY CỔ PHẦN TƯ VẤN KIẾN TRÚC
 VÀ XÂY DỰNG TP.HCM - ACCO**
 Địa chỉ: 158 Võ Văn Tần, Quận 3, TP.HCM
 Tel: (+848) 3822 4939 Fax: (+848) 3822 1729
 Email: info@acco.com.vn

TƯ VẤN THIẾT KẾ KẾT CẤU - STRUCTURE DESIGN CONSULTANT
AECOM VIETNAM
 Tầng 10 Trung tâm Tài chính
 9 Đinh Tiên Hoàng Street
 District 1, HCMC, Vietnam
 Tel: +84 (8) 3910 8835
 Fax: +84 (8) 3910 6540
 Web: www.aecom.com

**CÔNG TY TNHH
 TƯ VẤN THIẾT KẾ PHỤ MỸ**
PMDc
 Địa chỉ: 118/24 Tôn Quang Dầu - Phường 14 - Quận 3 - TP.HCM
 ĐT: (84-8) 3529 2265 - (84-8) 3846 7387 * Fax: (84-8) 3846 7387
 Email: pmdec@pmdec.com.vn

TƯ VẤN THIẾT KẾ CỐ ĐỊNH - MEP DESIGN CONSULTANT
INDOCHINE ENGINEERING
 Địa chỉ: 10 Nguyễn Huệ, Quận 1, TP.HCM
 Tel: (+84) 8 6209460
 Fax: (+84) 8 6209460
 Email: info@indochine.com
 Web: www.indochine.com

**CÔNG TY TNHH
 TƯ VẤN KỸ THUẬT H.K**
H.K ENGINEERING CONSULTING Co., Ltd
 Địa chỉ: 10 Nui Thanh St., Ward 13
 Tân Bình Dist., HCMC, Vietnam
 Website: www.vtkengineering.com
 Email: hkco@hkhcm.vn.vn
 Tel: (84.8) 38498152
 Fax: (84.8) 38106632

PHẦN THẦU - CONTRACTOR
COTECONS GROUP
 Địa chỉ: 9th và 12th Cotecons Office Building
 No 236/6 Điện Biên Phủ St
 Ward 17 - Bình Thạnh District - HCMC
 TEL: (84-08) 3514 2255
 FAX: (84-08) 3514 227
 E-mail: cotecons@hkhcm.vn
 Website: www.cotecons.vn

PROJECT MANAGER	ENG. TRẦN THẾ PHƯƠNG
DESIGNER	ENG. PHẠM VĂN LONG
CHECKER	ENG. NGUYỄN XUÂN BÌNH
DATE	ENG. CAO HỮU THANH
REVISION	ENG. CAO HỮU THANH

CÔNG TRÌNH - PROJECT
**TRUNG TÂM THƯƠNG MẠI VÀ VĂN PHÒNG
 MIXED - USED COMMERCIAL & OFFICE BUILDING**
 158 Võ Văn Tần, Quận 3, TP.HCM

HẠNG MỤC - ZONE NAME
**HẠNG MỤC CẤP THOÁT NƯỚC
 PLUMBING - DRAINAGE SYSTEM**

TÊN BẢN VẼ - DRAWING TITLE
**MẶT BẰNG TỔNG THỂ
 OVERALL GROUND**

PROJECT PACKAGE NO.	TỶ LỆ - SCALE 1:100	DRAWING NO.	AS-D.PBS-03-00-C-00
NGÀY - DATE	1/06/2015	REVISION	00